

W tym sęk	そこが問題だ
Drzewem nie jesteś młodym, okrutny czasu mech zmienia gałęzie w kłody, zapiera w liściach dech. W meble cię nie przerobią, bo marna jakość twa, tartak tuż ponad głową na piłach marsza gra. Z ciebie, choć przężysz mózg jak pierś, nic nie wyrośnie już, sam wiesz. Nikt tutaj nie chce cię, bądź zdrow. Jesteś jak w drewnie sęk. Sęk You! Kornik cię jada z chęcią, dla niego jesteś kimś, czasem przyfruwa dzięcioł, by korę myśli zryć. Uschnie korona marzeń, zostanie wiórów garść, papier w najlepszym razie, sękata twoja mać. Z ciebie, choć przężysz mózg jak pierś, nic nie wyrośnie już, sam wiesz. Nikt tutaj nie chce cię, bądź zdrow. Jesteś jak w drewnie sęk. Sęk You! Sęk w tym, że nie chcesz wcale w trociny zmienić się, choć nadchodzą drwale by ci poderżnąć pień. Las będzie szumiał swoje, bo ma kosmiczny plan. Nowe zatoczy słoje, a ty spróchniejesz sam. Z ciebie, choć przężysz mózg jak pierś, nic nie wyrośnie już, sam wiesz. Nikt tutaj nie chce cię, bądź zdrow. Jesteś jak w drewnie sęk. Sęk You!	君は若い木ではなく、 無慈悲な時間の苔が 枝を丸太に変え、 葉は息を詰まらせる。 君を家具には変えてくれない、 なぜなら君の質が悪いから、 頭上にある製材所が のこぎりの上で行進曲を演奏している。 君からは、たとえ脳を胸のように鍛えても、 もう何も生まれない、自分でも分かっているはず。 誰もここでは君を望んでいない、お元気で。 君は木にある節のよう。君は節なのだ！ 木食い虫は君を喜んで食べ、 それにとって君は特別な存在であり、 時にキツツキが飛んできて、思考の樹皮を剥ぎ取る。 君の夢の冠は枯れ、一握りの削りくずだけが残し、 せいぜい紙となり、老いぼれになる。 君からは、たとえ脳を胸のように鍛えても、 もう何も生まれない、自分でも分かっているはず。 誰もここでは君を望んでいない、お元気で。 君は木にある節のよう。君は節なのだ！ 君が決しておがくずに変わりたくないのが問題だ、 たとえ木こりが幹を切りに来るにしても。 宇宙的な計画があるから、森はざわめくだろう。 新たな年輪を育み、君は自ら朽ち果てていく。 君からは、たとえ脳を胸のように鍛えても、 もう何も生まれない、自分でも分かっているはず。 誰もここでは君を望んでいない、お元気で。 君は木にある節のよう。君は節なのだ！